

- 0 -

Gemeindeamt Fraxern  
6833 Weiler-Klaus - Telefon (05523) 4511 Fraxern, am 26.01.1989

#### LADUNG UND BEKANNTMACHUNG

zur 1. öffentlichen Gemeindevertretungssitzung d. J. am Montag,  
dem 30.01.1989, abends 20.15 Uhr, im Gemeindesaal.

#### BERICHTE

- a) Regionalplanungsgemeinschaft Vorderland - Sitzung des Hauptausschusses am 19.01.1989;
- b) Konzessionslöschung/Konzessionserteilung;
- c) Verkehrsverband VlbG. Oberland - Vollversammlung am 29.12.88;
- d) Tarifmodell VlbG. - "Vorarlberg-Halbp reis-Paß";

#### BERATUNGSGEGENSTÄNDE

- 1) Verlesung und Genehmigung d. letzten Sitzungsprotokolle.
- 2) Beratung über die Gewährung eines Beitrages an den Skiklub Oberland.
- 3) Erweiterung der Wasserversorgungsanlage BA 03 - Beschlußfassung der Eigenmittelaufbringung.
- 4) Beratung und Beschlußfassung des Voranschlages 1989.
- 5) Bis zur Sitzung einlangende Dringlichkeitsanträge.
- 6) Allfälliges.

Der Bürgermeister:

Gemeindeamt Fraxern  
6833 Weiler-Klaus - Telefon (05523) 4511 Fraxern, am 08.03.1989

#### PROTOKOLL

zur Sitzung der Gemeindevertretung am Montag, dem 30.01.1989,  
abends 20.15 Uhr, im Gemeindesaal.

Anwesend: Bgm. Nachbaur Alois Kathan Erich  
Nachbaur Peter Hartmann Elmar  
Nachbaur Reinhard Summer Josef 92  
Dobler Martin Summer Josef 110  
Nägele Kurt Summer Gerhard  
Entschuldigt abwesend: Mittelberger Julius  
Unentschuldigt abwesend: Nachbaur Klemens

Der Vorsitzende eröffnet die Sitzung und begrüßt die Anwesenden.  
Er stellt fest, daß die Ladung zur Sitzung ordnungsgemäß erfolgt  
ist und mit zwei Ausnahmen alle Mitglieder der Gemeindevertretung  
erschienen sind. Die Beschlußfähigkeit ist somit gegeben.

#### DRINGLICHKEITSANTRÄGE:

Vor Eingang in die Tagesordnung stellt Bgm. Nachbaur Alois den  
Antrag, nachstehende Belange mit in die Tagesordnung aufzunehmen.

- a) Feuerversicherung Alphüttenneubau Maiensäß;
- b) Pauschalierung der Gästetaxe bei nicht ganzjährig  
bewohnten Gebäuden;

Dem Antrag von Bgm. Nachbaur Alois wird einstimmig stattgegeben.

#### BERICHTE

- a) Regionalplanungsgemeinschaft Vorderland - Verlesung der  
Verhandlungsniederschrift  
über die Sitzung des Hauptausschusses  
am 19.01.1989 - Haupttagesordnungspunkt ist die Vorstellung  
der Musikschule Rankweil durch deren Leiter Dir. Tom Pegram.

b) Verständigung der BH-Feldkirch über eine Konzessionserteilung an Herrn Kathan Hugo, wh. Fraxern 48 / Verständigung der BH-Feldkirch über die Löschung der Konzession von Frl. Kathan Gertrud, ebenfalls wh. Fraxern 48.

c) Verlesung des Protokolles über die Vollversammlung des Verkehrsverbandes  
Vlbg. Oberland am Donnerstag, dem 29.12.88, abends  
18.00 Uhr, im Hotel "Weißes Kreuz", Altenstadt.

d) Tarifmodell Vorarlberg - "Vorarlberg-Halbp reis-Paß" - Schreiben des Vlbg. Gemeindeverbandes - über Anregung von LAbg. Elmar Mayer, Götzis, sollten die Gemeinden Vorarlbergs 50% der Kosten des Vorarlberg-Halbp reis-Passes übernehmen. In der Frage der Finanzierung laufen derzeit Verhandlungen mit dem Land, die Gemeinden in die Förderung einzubinden und einen Teil der Kosten über Bedarfszuweisungen zu finanzieren. Der Vlbg. Gemeindeverband weist darauf hin, daß durch die zusätzliche Förderung durch die Gemeinden eine Doppelförderung erfolgt.

e) Brandschaden der Eheleute Kaufmann Emil u. Sohm Helmut - Die von Herrn Dr. Matt, Rechtsanwalt in Bregenz, vertretenen Eheleute Kaufmann u. Sohm Helmut stimmen einem Vergleich auf der Grundlage der von der Gemeinde Fraxern angebotenen Beträge grundsätzlich zu. Die Kosten des Einschreitens von Herrn Dr. Matt hat ebenfalls die Gemeinde Fraxern zu übernehmen. Demnach sind nachstehende Beträge zur Zahlung fällig:

Abfindung Kaufmann	S 40.000,--
Abfindung Sohm	S 18.000,--
Kosten Rechtsanwalt Dr. Matt	S 6.278,40

S 64.278,40  
=====

Zu vorstehenden Kosten haben die Eheleute Kaufmann bereits im Herbst des Jahres 1988 eine Teilzahlung in der Höhe von S 10.000,-- erhalten. Die Gesamtabfindung der Fam. Kaufmann beläuft sich somit auf S 50.000,--.

f) Kanalneubau - Aufstockung d. Wasserwirtschaftsfondsmittel auf 23 Mio. - Persönliche Vorsprache von Bgm. Nachbaur beim WWF in Wien - Bgm. Nachbaur konnte in Wien die Zusage erlangen, daß nach entsprechender Überprüfung einer Aufstockung der Fondsmittel auf 23 Mio. nichts mehr im Wege steht.

## BESCHLÜSSE

zu Pkt. 1 der Tagesordnung) Die Verhandlungsniederschriften zu den Gemeindevertretungssitzungen v. 19.12.88, 22.12.88 und 30.12.88 werden verlesen und in der vorliegenden Fassung einstimmig genehmigt.

zu Pkt. 2 der Tagesordnung) über einstimmigen Beschluß wird dem Skiklub Oberland für das Jahr 1989 ein Sportförderungsbeitrag in der Höhe von S 500,-- gewährt.

zu Pkt. 3 der Tagesordnung) Die Gemeindevertretung von Fraxern beschließt einstimmig, daß für die Erstellung der Wasserversorgungsanlage BA 03 (Quellableitung Staffel und Zuleitung Hochbehälter "Schutz") Eigenmittel in der Höhe von S 210.000,-- aufgebracht werden.

zu Pkt. 4 der Tagesordnung) Der vom Gemeindevorstand am 18.01.89 beschlossene Voranschlagsentwurf f. d. Rechnungsjahr 1989 wurde gem. § 73 Abs. 4 GG. jedem Gemeindevertreter zeitgerecht zugestellt. Nach eingehender Beratung wird der Voranschlag für das Jahr 1989 in nachstehender Form einstimmig beschlossen.

Einnahmen d. Erfolgsgebarung	S	6.086.000,--
Einnahmen d. Vermögensgebarung	"	9.062.000,--
Einnahmen d. Haushaltsgebarung	S	15.148.000,--
Ausgaben d. Erfolgsgebarung	S	4.909.000,--
Ausgaben d. Vermögensgebarung	"	7.270.000,--
Vortrag Gebarungsabgang Vorvorjahr	"	2.969.000,--
Ausgaben d. Haushaltsgebarung	S	15.148.000,--

=====

Das Gemeindebudget 1989 schließt somit ausgeglichen ab.

zu Pkt. 5 der Tagesordnung) Herr Irmbert Pointner, Gebietsinspektor der VlbG. Landesversicherung, u. Kathan Ewald, Ortsvertreter, bringen den Gemeindevertretern die ermittelten Versicherungswerte und Jahresvorschreibepremien für den Alphüttenneubau Maiensäß zur Kenntnis.

über einstimmigen Beschluß wird die Alpe Maiensäß wie folgt versichert:

a) Sennhaus mit Stall einschl. fix montierter Rohrmelkanlage	3.600.000,--	9.977,80
b) Landw. Inventar einschl. Stromaggregat u. fahrbarer Melkanlage samt Zubehör	630.000,--	1.745,20
c) Wohnungsinhalt	100.000,--	277,--
d) Auftr., Abbruch- u. Feuerlöschk.	60.000,--	166,20
<hr/>		
Versicherungssumme u. Prämie gesamt	4.390.000,--	12.166,20

Durch verschiedene Um- und Zubauten ist die Anpassung der Vers.-Summen auf nachstehenden Alpen unumgänglich. Ebenfalls versichert wird der Wohnungsinhalt des Alppersonals. Auch hier erfolgt die Beschlußfassung einstimmig.

Alpe Staffel

Stallgebäude einschl. fix montierter Rohrmelkanlage plus	170.000,--	188,40
Wohnungsinhalt	50.000,--	83,10

Alpe Hohe Kugel

Wohnungsinhalt	50.000,--	83,10
----------------	-----------	-------

Wohnungsinhalt des Alppersonals

freizügig	100.000,--	277,--
-----------	------------	--------

Herr Pointner sagt zu, daß jetzt für alle Alphütten eine Neuwertversicherung besteht, d.h. daß bei einem eventuellen Brandschaden für jede Alphütte die volle Versicherungssumme zur Auszahlung gelangt.

Aufgrund der Bestimmungen des § 8 Abs. 1 VlbG. Fremdenverkehrsgesetz, LGBL. Nr. 9/1978 i.d.g.F. beschließt die Gemeindevertretung von Fraxern einstimmig, daß im Interesse der Einfachheit und Zweckmäßigkeit für Abgabepflichtige, die als dinglich Berechtigte, Mieter oder Entleiher eine Wohnung innehaben, die nicht ständig der Deckung ihres ganzjährig gegebenen Wohnungsbedarfes dient, die Gästetaxe pauschaliert wird. Für das Kalenderjahr 1989 werden der Berechnung der Gästetaxe 20 Nächtingen pro Bett zugrunde gelegt.

zu Pkt. 6 der Tagesordnung) Zu keiner Wortmeldung kommt es unter dem Tagesordnungspunkt "Allfälliges".

Ende d. Sitzung: 23.00 Uhr

[Unterschrift des Bürgermeisters]